



# 郵便投票 (VBM) 申請書



**重要なお知らせ**：投票用紙を受け取るには、ポータルサイト [clerk.lacity.org/elections](http://clerk.lacity.org/elections) をご利用になり、郵便投票申請書 (VBM) に記入するか、この申請書を記入後、用紙一番下にある住所宛にご返送ください。書類に不備がある場合は手続きすることができません。

完成した申請書には必須情報(\*)がすべて記入されている必要があります。郵便投票

(VBM) 用投票用紙を申請受付最終日は選挙の7日前です。具体的な締切日については2021年近隣協議会スケジュール表をご参照ください。

郵便投票申請書の情報の一部はカリフォルニア州公文書法に基づいて書かれています。詳しくは2021年近隣協議会選挙ハンドブック 8.4項をご参照ください。

**1 \* 投票者情報の記入——活字体ではっきりとご記入ください**

ファーストネーム：\_\_\_\_\_ ミドルーム：\_\_\_\_\_ ラストネーム (名字)：\_\_\_\_\_  
生年月日：\_\_\_/\_\_\_/\_\_\_ 電話番号：(\_\_\_\_)\_\_\_\_\_ メールアドレス：\_\_\_\_\_

**2 \* 投票権確立の手続き—当てはまる項目に  印をつけてください。**

私は\_\_\_\_\_近隣協議会選挙への投票資格があります。理由 (下記から選択)

私は近隣協議会対象地域に居住する住民です：

住所：\_\_\_\_\_ 市名：\_\_\_\_\_ ジップコード (郵便番号)：\_\_\_\_\_

私は近隣協議会対象地域内でビジネスを営んでいる、または働いています：

住所：\_\_\_\_\_ 市名：\_\_\_\_\_ ジップコード (郵便番号)：\_\_\_\_\_

私は近隣協議会対象地域内に不動産を所有しています：

所在地：\_\_\_\_\_ 市名：\_\_\_\_\_ ジップコード (郵便番号)：\_\_\_\_\_

私はあるコミュニティの団体にコミュニティに関心を持っています。この団体は、実在する住所を継続して

1年以上保持し、近隣に利益をもたらす継続的で検証可能な活動と運営を実施し、近隣協議会

境界線内に存在しています。(なお営利目的団体はコミュニティ団体として見なされません)：

団体名：\_\_\_\_\_

所在地：\_\_\_\_\_ 市名：\_\_\_\_\_ ジップコード (郵便番号)：\_\_\_\_\_

**3 \* 投票用紙を下記住所に送ってください (上記の住所と異なる場合。又該当する場合は郵送業務社名もお書きください)**

住所：\_\_\_\_\_ 部屋番号：\_\_\_号室 市名：\_\_\_\_\_ ジップコード：\_\_\_\_\_

**4 \* 書類への署名:私、署名者は、偽証罪の罰則の下で、上記の記述が真実で正しいことを宣言します。**

ご署名：\_\_\_\_\_ 日付：\_\_\_\_\_

**5 私は自己の代わりに郵便投票申請書の送達代理人を下記に任命します。**

委任代理人名 (活字体)：\_\_\_\_\_ および委任代理人の署名：\_\_\_\_\_

この申請書は投票日の7日前には受領されなければなりません。次の3つ返送方法から一つ選んで記入書類をご返送ください

**1. 申請書の郵送先：**

Office of the City Clerk - Election Division  
555 Ramirez Street, Space 300  
Los Angeles, CA 90012

または

**2. メールアドレス：**

[clerk.electionvbm@lacity.org](mailto:clerk.electionvbm@lacity.org)

**3. ファックス： (213)978-0376**

**郵便投票 (VBM) 職員記入欄**

提出された書類 (該当する場合) \_\_\_\_\_

有効期限 (該当する場合)：\_\_\_\_\_ 記入者名：\_\_\_\_\_ 日付：\_\_\_\_\_

**\* 必須事項**